

Psa

Chapter 23

Chinese (Simplified) Interlinear
Reference: Chinese Union Simplified

מִזְמוֹר לְדָוִד יְהוָה רֹעִי לֹא אֶחְסֵר׃ 1
诗篇 -大卫的 耶和華 我的牧人 不 我缺乏
[H4210](#) [H1732](#) [H3068](#) [H3808](#) [H2637](#)

(大卫的诗。) 耶和華是我的牧者，我必不致缺乏。

בְּנֵאֲוֹת רִשָּׁא יַרְבִּיצֵנִי עַל-מֵי מְנוּחֹת יְנַהֲלֵנִי׃ 2
-在草场 青草 他使我躺下 -在 水 安息的 他引导我
[H4999](#) [H1877](#) [H7257](#) [H4325](#) [H4496](#) [H5095](#)

他使我躺卧在青草地上，领我在可安歇的水边。

נַפְשִׁי יִשׁוּבּ וְיַנְחֵנִי בְּמַעְגְלֵי-צֶדֶק לְמַעַן שְׁמוֹ׃ 3
我的灵魂 他苏醒 他引导我 -在路上 公义 -为了 他的名
[H5315](#) [H7725](#) [H5148](#) [H4570](#) [H6664](#) [H4616](#) [H8034](#)

他使我的灵魂苏醒，为自己的名引导我走义路。

גַּם כִּי-אֵלֶּךְ בְּגַיא צַלְמוֹת לֹא-אִירָא רָע כִּי-אֵתָּה עִמָּדִי׃ 4
也 因为 我行走 -在山谷中 死荫 不 我惧怕 恶 因为 你 -与我同在
[H1571](#) [H3212](#) [H1516](#) [H6757](#) [H3808](#) [H3372](#) [H5978](#)

שִׁבְטְךָ וּמַשְׁעֲנֹתֶךָ תְּמַה וְיִנְחַמְנִי׃
你的杖 和你的竿 它们 安慰我
[H7626](#) [H1992](#) [H5162](#)

我虽然行过死荫的幽谷，也不怕遭害，因为你与我同在；你的杖，你的竿，都安慰我。

תַּעֲרֹךְ לִפְנֵי שִׁלְחָן וְגַד צִרְרִי דִשְׁנֹתַי בְּשֶׁמֶן רֹאשִׁי כּוֹסֵי רוּחַ׃ 5
你摆设 在我面前 筵席 -在面前 我的敌人 你抹油 我的头 我的杯 满溢
[H389](#) [H6440](#) [H7979](#) [H5048](#) [H1878](#) [H8081](#) [H7310](#)

在我敌人面前，你为我摆设筵席；你用油膏了我的头，使我的福杯满溢。

וְאֵךְ טוֹב וְחַסֵּד יִרְדְּפוּנִי כָּל-יְמֵי וְשַׁבְתִּי בְּבַיְת־יְהוָה לְאָרְךְ׃ 6
唯有 美好 -和慈爱 追随我 所有 日子 和我的生命 在殿里 耶和華 -为长久
[H389](#) [H7291](#) [H3605](#) [H3117](#) [H3427](#) [H3068](#) [H0753](#)

יָמַי׃
日子
[H3117](#)

我一生一世必有恩惠慈爱随着我；我且要住在耶和華的殿中，直到永远。